



# ВІСНИК

## СВЯТО-МИКОЛАЇВСЬКА

### Українська Католицька Церква

Рік ХХХІІ ч. 31

◇ Неділя 7-ма по Зісланні Св. Духа. Глас 6. ◇

31 липня 2022 р.

#### Святі Тайни

**Хрещення і Миропомазання** – просимо повідомляти один місяць наперед  
**Пресв. Євхаристія** – заохочуємо бути приготовленими і приступати при кожній Святій Літургії

**Сповідь** – щонеділі і в свята, в часі Святої Літургії, а також за приватним зверненням

**Вінчання** – просимо повідомляти шість місяців наперед

**Єлеопомазання** – просимо зголошувати завчасно не тільки у передсмертний час але й у часі тяжкої хвороби

**Глава УГКЦ: «Я горджуся українськими патріотами, які без найменшої краплі ненависті готові захищати своє»**

**У жодному разі не погоджуюся, коли хтось говорить про небезпеку патріотизму. Навіть більше, ми повинні вчити наших вірних бути патріотами. Бо як інакше можемо сподіватися, що українці будуть шанувати здобутки людської цивілізації, геній загальнолюдського духу, якщо вони не люблять свого?!**

Про це сказав Отець і Глава Української Греко-Католицької Церкви Блаженніший Святослав у програмі «Відкрита Церква» на «Живому телебаченні».

Говорячи про поняття патріотизму, християнського патріотизму, Глава Церкви зауважив, що існують різні види патріотизму.

«Християнський патріотизм – це любов до Батьківщини», – каже він. Предстоятель вважає, що навіть сьогодні ми не вповні усвідомлюємо, що означає любити Батьківщину. «Ми так часто вживаємо сьогодні слово "любов", що воно втрачає свій зміст. Любити потрібно навчитися. А любов – вона завжди повинна бути діяльною любов'ю. І, очевидно, що саме в любові прихований зміст того, про що ми говоримо як про патріотизм», – каже духовний лідер. Ми знаємо, каже Глава Церкви, що любов породжує героїв, а ненависть породжує злочинців.

«Тобто патріот – це не той, що стріляє, а той, що любить. Це завжди повинні стояти на першому місці. І Церква вчить своїх вірних любити. Християнська спільнота – це школа любові, яка пояснює, що любов – це не означає те, що мені подобається. Любов означає давати себе тому, хто потребує. Давати стільки, скільки можу, а навіть усього себе», – сказав Блаженніший Святослав. ....ст. 3.....

Ап. Рим. 15, 1-7.

Єв. Мт. 9, 27-35.

#### ST. NICHOLAS UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

4 Bellwoods Avenue  
Toronto, Ontario, M6J 2P4  
**tel.: 416-504-4774**

fax.:416-504-8428

office@saintnicholas.ca

www.saintnicholas.ca

Парафіяльна Канцелярія

Години праці:

Понеділок – П'ятниця

9:00-1:00 і 2:00-4:00

#### РОЗКЛАД БОГОСЛУЖЕНЬ

**Наступна неділя:**

Ап. Кор. 1, 10-18.

Єв. Мт. 14, 14-22.

7:00 – Утренья

Божественні Літургії.

8:00 – Св. Літургія (жива трансляція)

10:00 ранку, 12:00 пол

#### Свята

7:00р. – Утренья

8:00 ранку – Свята Літургія

10:00р. – Св. Літургія

Навечір'я свят

6:00 – Вечірня з Литією

## ОГОЛОШЕННЯ

### ДО УВАГИ ПАРАФІЯН!!

Повідомляємо, що з днем 26-го червня ми перейшли на літній (вакаційний) час, який триває до 4-го вересня, 2022 року включно. Божественні Літургії в неділі служать о год. **8:00, 10:00 ранку і 12:00 пол. Вечірні в суботу не будуть служити!**  
**Утреня в неділю о год. 7:00 ранку.**

Повідомляємо, що **балкон закритий на літній сезон**. Просимо Вас дотримуватися цього порядку.

**В неділі Божественна Літургія о год. 8:00 ранку транслюється живим ефіром для хворих і немічних.**

Повідомляємо, що **присутність в церкві на Святі Літургії обов'язує всіх парафіян.**

**У свята Божественна Літургія о год. 8:00 ранку і 10:00 ранку. Утреня о год. 7:00 ранку.**

**В ночі з 20 на 21-го липня відбулася крадіж у нашому Свято-Миколаївському храмі.** Злодії вкрали усі мікрофони і електронне приладдя для прямої трансляції. Ми робимо старання, щоби купити знову відповідне приладдя, однак це забере тижні або навіть місяці. Дякуємо за Ваше зрозуміння.

**УВАГА! В нас почалися курси англійської мови для новоприбулих по неділях.**

Перша наука відбулася в неділю 26 червня. Уроки триватимуть від 9:30 до 1:00 поп. За подальшими інформаціями просимо звертатися до парохіяльної канцелярії за чис. тел. 416-504-4774.

**Увага! Просимо парафіян, які мають старші але функціональні notebook/Apple або PC computers,** подарувати їх студентам нашої цілоденної школи і для новоприбулих. Просимо зголошуватися через парохіяльну канцелярію за чис.тел. 416-504-4774.

**Дорогі Парафіяни!**

**Повідомляємо Вас, що при нашій Свято-Миколаївській парохії можна придбати смачні ручно зроблені вареники** (з бараболею і сиром, та з капустою), голубці (з м'ясом і без м'яса). Це можна полагодити під час канцелярійних годин від **понеділка до п'ятниці (від 9-1 год., і від 2-4).** **Увесь дохід призначений на потреби церкви!**

**Увага! У Торонті є криза що до житла для новоприбулих з України.** Просимо наших парохіян, які мають можливість, прийняти на тимчасовий побут біженців. Інакше ці новоприбулі будуть витратити свої обмежені фонди на готель, або перебуватимуть на лєтовіщі чи в державних приміщеннях. Можна зголошуватися до парохіяльної канцелярії за чис. тел. 416-504-4774 і також заглянути на запитник на посиланні: <https://forms.gle/7FJryzKprXf5yUUMA>.

### СВЯТО-МИКОЛАЇВСЬКА СУБОТНЯ ШКОЛА:

Пригадуємо що реєстрація на новий 2022-2023 навчальний рік, який ми розпочнемо у нашій суботній школі, вже відкрита. Зверніть увагу, що знижка на оплату школи закінчується 1-го серпня. Ціни на оплату школи і реєстрація знаходяться на веб-сторінці нашої школи: <https://stnicholasschool.ca/> Якщо у вас виникнуть питання, прошу звертатися до мене, Директора Свято-Миколаївської Рідної Школи, Диякона Богдана Лехмана: [bohdan.lechman@gmail.com](mailto:bohdan.lechman@gmail.com), 416-458-0978 або до адмінстратора школи Зоряни Сало, [info@stnicholasschool.ca](mailto:info@stnicholasschool.ca), 416-886-3003. З повагою, Диякон Богдан Лехман  
Директор Свято-Миколаївської Рідної Школи

**Подаємо до відома:** В нашій Свято-Миколаївській церкві ми розпочали проект "Допомога Україні" у формі недільної кави в церковній залі після кожної Святої Літургії. Заохочуємо наших парохіян підтримати це діло. Ввесь прихід призначений на гуманітарну допомогу Україні. Прихід з кави минулої неділі становить \$240.

**Конгрес Українців Канади, відділ Торонто, запрошує вас на відзначення 31-ої річниці проголошення Незалежності України.**

Відзначення відбудеться у суботу, 20 серпня, у Centennial Park. Початок - о год. 10:00 ранку. Урочисте відкриття - о год. 1:00.

Концерт - о год. 2-ій.

Протягом цілого дня чудова українська їжа, напитки, традиційний "Ярмарок". У дитячому кутку - різноманітні розваги та активності для дітей. У концерті беруть участь місцеві талановиті виконавці та ансамблі.

Приходьте, щоб ми всі разом відзначили День Незалежності України, яка зараз сміливо бореться за свою свободу. Цього року, зокрема, КУК-Т бажає об'єднати цілу громаду в підтримку України.  
**РАЗОМ НАША СИЛА!**

### МНОГАЯ ЛИТА !

**Новоохрещеним Захарієві Частон і Анастасії Походай , їхнім рідним і хресним батькам, бажаємо Многії і Благії Літа!**

### ЖЕРТВОДАВЦІ

**Складаємо щиросердечну подяку. Нехай Предобрий Господь благословить!**

Роман Біян і Ірина Worthington	200.
(в пам'ять мами Ольги Біян - 1р.)	
Станіслав і Катерина Остапенко	100.
Дарія Зачка	200.

## ПОМИНАЄМО † ПОМЕРЛИХ

- 4 VIII 7:00 веч. бл. п. Омеляна Соколича  
(бр.) і Василя Михайлишина (Збр.)
- 5 VIII 8:00 ранку бл. п. Євгена Сулипку  
(1р.)
- 6 VIII 8:00 ранку бл. п. Анну і Любу Шіляк  
і Катерину Лагодюк
- 6 VIII 5:00 поп. бл. Володимира  
Романишина (40д.)
- 6 VIII 6:00 веч. бл. п. Катерину Савчин  
(1р.)
- 10 VIII 10:00 ранку бл. п. Юстину і Теодора  
Команецьких
- 13 VIII 5:00 поп. бл. п. Євгенію  
Сташинську (1р.)

### Вічна Пам'ять

**Упокоїлася у Бозі бл. п. Стефанія Сибидло  
(85р.). Душу покійної поручаємо молитвам  
наших вірних**

### (Закінчення)

На його переконання, справжній патріотизм ніколи не буде приправлений протиставленням або ненавистю до кого-небудь, навіть до ворогів. Християнський патріотизм слід відрізнити від інших видів так званої любові до Батьківщини, як-от шовінізм. Шовініст теж скаже, що любить свою країну. Але він хоче добитися величі своєї держави коштом приниження інших...

Ми кажемо, зауважив він, що існують диванні патріоти, які готові любити Україну, але тільки на своєму м'якому дивані і за теплою філіжанкою кави. Звісно, це карикатура на патріотизм.

Патріотизм також часом може швидко деградувати. «Наприклад, представник крайнього націоналізму, який говорить, що когось треба ненавидіти, що слід дбати про чистоту нації чи інші ідеї, у такий спосіб намагається виправдати ненависть чи агресію щодо представників інших народів чи національностей... і це нічого спільного не має з християнським патріотизмом», – наголошує Предстоятель.

На його думку, тут добрим учителем буде наш Кобзар Тарас Шевченко, який казав: «І чужому научайтесь, і свого не цурайтесь». І далі пояснює: «Бо хто матір забуває, того Бог карає, того діти

цураються, в хату не пускають. І не має злomu на всій землі безконечній веселого дому».

«Отож хто не має цієї щирої любові до своєї християнської землі, до своєї матері, до своїх дітей, до свого дому, він ніде і ніколи не буде щасливий, навіть на всій землі безконечній. Ось у цьому полягає зміст християнського патріотизму», – переконує Глава Церкви.

Як говорив праведний митрополит Андрей Шептицький, треба любити не словом чи язиком, а конкретними вчинками і ділами, муравлиною працею, якою рухається вперед цілий народ.

«І я просто горджуся своїм народом, горджуся українськими патріотами, які без найменшої краплі ненависті готові захищати своє. Кажуть, нам чужого не треба, а свого не віддамо», – наголосив Блаженніший Святослав.

Предстоятель зауважив, що наш ворог, можливо, уповні не розуміє, що він воює не зі Збройними силами України, а з народом. «І Україну сьогодні боронить не тільки Президент і Головнокомандувач чи якісь державні структури, а мільйони українців боронять свою Батьківщину. «Треба бути героєм, щоб сьогодні на полях України сіяти і жати посіяне. Треба бути героєм, щоб в умовах війни народжувати дітей. Тобто тато і мама, які дають нове життя, – це патріоти, які розуміють, що справжнє покликання до батьківства і материнства теж має патріотичний вимір. Коли хтось тікає від тих тягарів, не дає майбутнього українському народові, то десь щось по дорозі загубилося», – переконує Глава Церкви. Духовний лідер просить згадати наших волонтерів, які, не чекаючи якоїсь компенсації чи слова подяки, за велінням сумління день і ніч працюють для того, щоб допомогти біженцям, годувати голодних, одягнути тих, кому бракує одягу, евакуювати тих, хто в небезпеці смерті, забезпечити всім необхідним українське військо... «Тут включається цілий механізм буття українського суспільства, але душею того тіла, яке його рухає, є любов, християнський патріотизм», – резюмує Блаженніший Святослав.

*Департамент інформації УГКЦ*



**Мирон  
Дилинський**  
Buy & Sell Real Estate

Royal LePage Real Estate Services Ltd., Brokerage  
3031 Bloor St W Toronto ON M8X 2X8

**Free Home Evaluations**  
98% Success Rate  
**Negotiable Commission**

**Why Myron Dylinsky?**  
Член Церковного Комітету і БУККу  
**25+ Years Sales**



**Call Today - Monthly Specials**  
www.dylinsky.com

**416-236-1871**

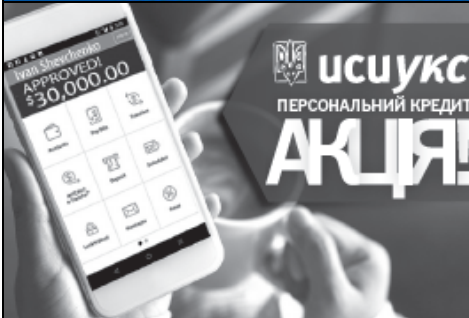
**BCU** Кредитова Спілка Будучність



**ПЕРЕВАГИ BCU**

- Безкоштовне обслуговування рахунка
- Кращі відсотки на кредити та депозити
- Рахунок та послуги для малого бізнесу
- Ефективні пенсійні плани
- Послуги через Інтернет і телефон
- Розподіл прибутків між членами

ТЕЛ: 1-800-461-5941 | [bcufinancial.com](http://bcufinancial.com)



**успіх**  
ПЕРСОНАЛЬНИЙ КРЕДИТ  
**АКЦІЯ!**

Подзвоніть або відвідайте наше відділення уже сьогодні!

Володимир Карман  
менеджер відділу  
Bloor West Village



416.762.6961 x238  
vkarman@ukrainiancu.com  
ukrainiancu.com

*Personable, convenient  
and, of course, Ukrainian*



**EATONVILLE DENTAL**

CALL 416-233-0333  
5359 Dundas St W, Etobicoke  
eatonvilledental.com



**50¢** знижка  
на 2 фунт. житній хліб  
та 750 ml. гусянка чи кефір  
106 North Queen St, Etobicoke, Tel: (416) 231 - 1491

**Stephen Werbowyj LL.M**  
Barrister / Mediator

Mediation of Estate Disputes

**416-233-9461**

1199 The Queensway, Toronto

**DRAIN SERVICE**  
1597055 Ontario Ltd.



**SMITH MONUMENT COMPANY Ltd.**  
MEMORIALS OF DISTINCTION



ANDREW LATYSHKO, PRESIDENT  
e-mail: [andrew@smithmonument.ca](mailto:andrew@smithmonument.ca)

349 Weston Rd., Toronto, ON, M6N 3P7  
Tel. 416-769-0674, Fax 416-769-5677

**Українські власники**

у 4 генерації з 1925 року

**Jimmy & Andrew Cardinal**  
**CARDINAL FUNERAL HOMES**

92 Annette St. 416-762-8141

366 Bathurst St. 416-603-1444

[cardinalfuneralhomes.com](http://cardinalfuneralhomes.com)



**WERHUN LAW**

Real Estate Wills Business Mortgages

[info@werhunlaw.com](mailto:info@werhunlaw.com) [www.werhunlaw.com](http://www.werhunlaw.com)

Located at 145 Evans Ave. Suite 204 in UNF Building

**TERRALAW**

PROFESSIONAL CORPORATION



555 Burnhamthorpe Rd., Suite  
304, Etobicoke, ON M9C2Y3

Tel: 416-233-4631

Ext. 500,

Fax: 416-233-0432

[olena@terralaw.ca](mailto:olena@terralaw.ca)



**Windows & Doors**



**Murynyuk Ivan**

Free estimate Best Price Best quality

**647-407-4826**



**LYNETT**

ПОХОРОННЕ ЗАВЕДЕННЯ  
**FUNERAL HOME**

Proudly Serving Catholic Families since 1914

3299 Dundas Street West

(1 Block East of Runnymede)

**416-767-1176**

**КОМЕРЦІЙНА ТА ЖИТЛОВА НЕРУХОМОСТЬ**  
(в т.ч. паювання та реєстрація земельних ділянок; реєстрація construction liens)

**БІЗНЕСОВЕ ПРАВО**

(в т.ч. оформлення franchises)

**КОРПОРАТИВНЕ ПРАВО**

**ІМІГРАЦІЯ ♦ ЗАПОВІТІ ТА СПАДЩИНИ**

COMMERCIAL AND RESIDENTIAL  
REAL ESTATE (MULTIPLEX UNITS)  
BUSINESS LAW ♦ CORPORATE LAW  
IMMIGRATION ♦ WILLS AND ESTATES